

Bruxelles, le 4 juillet 2025
(OR. en)

11286/25
ADD 1

ESE 2

NOTE DE TRANSMISSION

Origine:	Pour la secrétaire générale de la Commission européenne, Madame Martine DEPREZ, directrice
Date de réception:	1 ^{er} juillet 2025
Destinataire:	Madame Thérèse BLANCHET, secrétaire générale du Conseil de l'Union européenne
N° doc. Cion:	COM(2025) 355 annex
Objet:	ANNEXE du RAPPORT DE LA COMMISSION AU CONSEIL Vingt et unième rapport sur la mise en œuvre du règlement (CE) n° 866/2004 du Conseil du 29 avril 2004 et sur la situation découlant de cette mise en œuvre pour la période comprise entre le 1 ^{er} janvier et le 31 décembre 2024

Les délégations trouveront ci-joint le document COM(2025) 355 annex.

p.j.: COM(2025) 355 annex



Bruxelles, le 1.7.2025
COM(2025) 355 final

ANNEX

ANNEXE

du

RAPPORT DE LA COMMISSION AU CONSEIL

**Vingt et unième rapport sur la mise en œuvre du règlement (CE) n° 866/2004 du Conseil
du 29 avril 2004 et sur la situation découlant de cette mise en œuvre pour la période
comprise entre le 1^{er} janvier et le 31 décembre 2024**

TABLEAU I:

Tableau récapitulatif des informations mensuelles communiquées par la chambre de commerce chypriote turque pour l'année 2024 conformément à l'article 8 du règlement (CE) n° 1480/2004 de la Commission, en EUR

Produits échangés	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Total
GRAISSES ET HUILES ANIMALES OU VÉGÉTALES; PRODUITS DE LEUR DISSOCIATION; GRAISSES ALIMENTAIRES ÉLABORÉES; CIRES D'ORIGINE ANIMALE OU VÉGÉTALE	33 920,00	76 792,00	29 040,00	56 080,00	126 760,00	34 240,00	114 760,00	68 480,00	106 920,00	34 240,00	94 520,00	102 480,00	878 232,00
OUVRAGES EN PIERRES, PLÂTRE, CIMENT, AMIANTE, MICA OU MATIÈRES ANALOGUES; PRODUITS CÉRAMIQUES; VERRE ET OUVRAGES EN VERRE	68 070,81	85 971,17	83 515,09	143 280,48	109 072,66	78 952,05	115 634,21	56 460,34	118 712,12	120 335,90	62 246,65	93 269,18	1 135 520,66
MÉTAUX COMMUNS ET OUVRAGES EN CES MÉTAUX	160 812,03	171 119,60	116 387,43	208 480,60	187 423,70	275 182,37	159 805,73	95 875,09	89 251,94	206 510,76	139 315,00	51 856,19	1 862 020,44
CHAUSSURES, COIFFURES, PARAPLUIES, PARASOLS, CANNES, FOUETS, CRAVACHES ET LEURS PARTIES; PLUMES APPRÊTÉES ET ARTICLES EN PLUMES; FLEURS ARTIFICIELLES; OUVRAGES EN CHEVEUX	3 300,00	3 300,00	0,00	3 500,00	4 950,00	4 950,00	3 300,00	0,00	0,00	0,00	3 300,00	0,00	26 600,00

ANIMAUX VIVANTS PRODUITS ANIMAUX	67 886,00	80 488,50	77 780,40	84 766,00	80 286,50	75 411,50	73 995,50	71 371,00	68 539,00	79 627,50	41 920,00	48 460,50	850 532,40
MACHINES ET APPAREILS MÉCANIQUES; MATÉRIELS ÉLECTRIQUES ET LEURS PARTIES; APPAREILS D'ENREGISTREMENT OU DE REPRODUCTION DU SON, APPAREILS D'ENREGISTREMENT OU DE REPRODUCTION DES IMAGES ET DU SON EN TÉLÉVISION, ET PARTIES ET ACCESSOIRES DE CES APPAREILS	55 728,81	61 991,72	6 188,00	37 176,82	39 204,88	7 342,50	7 831,75	15 087,10	33 994,08	16 290,81	228 206,02	111 541,00	620 583,49
PRODUITS MINÉRAUX	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
OUVRAGES DIVERS	855 691,13	726 934,17	731 887,98	665 798,13	546 435,10	499 043,85	738 832,47	454 466,46	520 550,27	614 958,22	745 590,96	682 368,46	7 782 557,20
MATIÈRES PLASTIQUES ET OUVRAGES EN CES MATIÈRES; CAOUTCHOUC ET OUVRAGES EN CAOUTCHOUC	209 338,36	235 261,70	208 777,18	200 435,35	221 243,56	191 813,15	244 528,22	177 591,18	206 973,83	271 046,12	219 961,72	144 817,50	2 531 787,87
PRODUITS DES INDUSTRIES ALIMENTAIRES; BOISSONS, LIQUIDES ALCOOLIQUES ET VINAIGRES; TABACS ET	0,00	0,00	27 400,00	0,00	6 277,50	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	33 677,50

SUCCÉDANÉS DE TABAC FABRIQUÉS													
PRODUITS DES INDUSTRIES CHIMIQUES OU DES INDUSTRIES CONNEXES	1 258,60	1 094,68	3 646,02	4 390,45	10 909,00	3 128,40	4 333,30	5 108,00	2 251,30	2 860,10	2 861,20	2 635,70	44 476,75
PÂTES DE BOIS OU D'AUTRES MATIÈRES FIBREUSES CELLULOSIQUES; PAPIER OU CARTON À RECYCLER (DÉCHETS ET REBUTS); PAPIER ET SES APPLICATIONS	18 880,81	14 920,65	16 291,00	13 776,12	15 465,00	20 601,00	14 430,50	11 517,00	18 526,00	6 152,00	22 512,00	9 757,00	182 829,08
MATIÈRES TEXTILES ET OUVRAGES EN CES MATIÈRES	8 825,00	7 400,00	23 267,20	29 766,70	19 672,85	24 188,15	9 531,75	24 159,00	13 277,50	29 287,35	24 381,75	25 169,30	238 926,55
PRODUITS DU RÈGNE VÉGÉTAL	24 900,00	36 230,00	238 350,00	565 600,00	697 500,00	287 000,00	37 500,00	22 200,00	12 000,00	81 000,00	0,00	7 800,00	2 010 080,00
BOIS ET OUVRAGES EN BOIS; CHARBON DE BOIS; LIÈGE ET OUVRAGES EN LIÈGE; OUVRAGES DE SPARTERIE OU DE VANNERIE;	2 923,00	1 660,00	1 867,00	1 697,00	2 433,00	1 127,00	1 538,00	1 302,00	2 642,00	2 213,00	1 039,00	4 252,00	24 693,00
TOTAL	1 511 534,55	1 503 164,19	1 564 470,63	2 014 747,65	2 067 633,75	1 502 979,97	1 526 021,43	1 003 617,17	1 193 638,04	1 464 521,76	1 585 854,30	1 284 406,83	18 222 590,27

Source: Chambre de commerce chypriote turque (écart des valeurs des documents d'accompagnement délivrés en 2024)

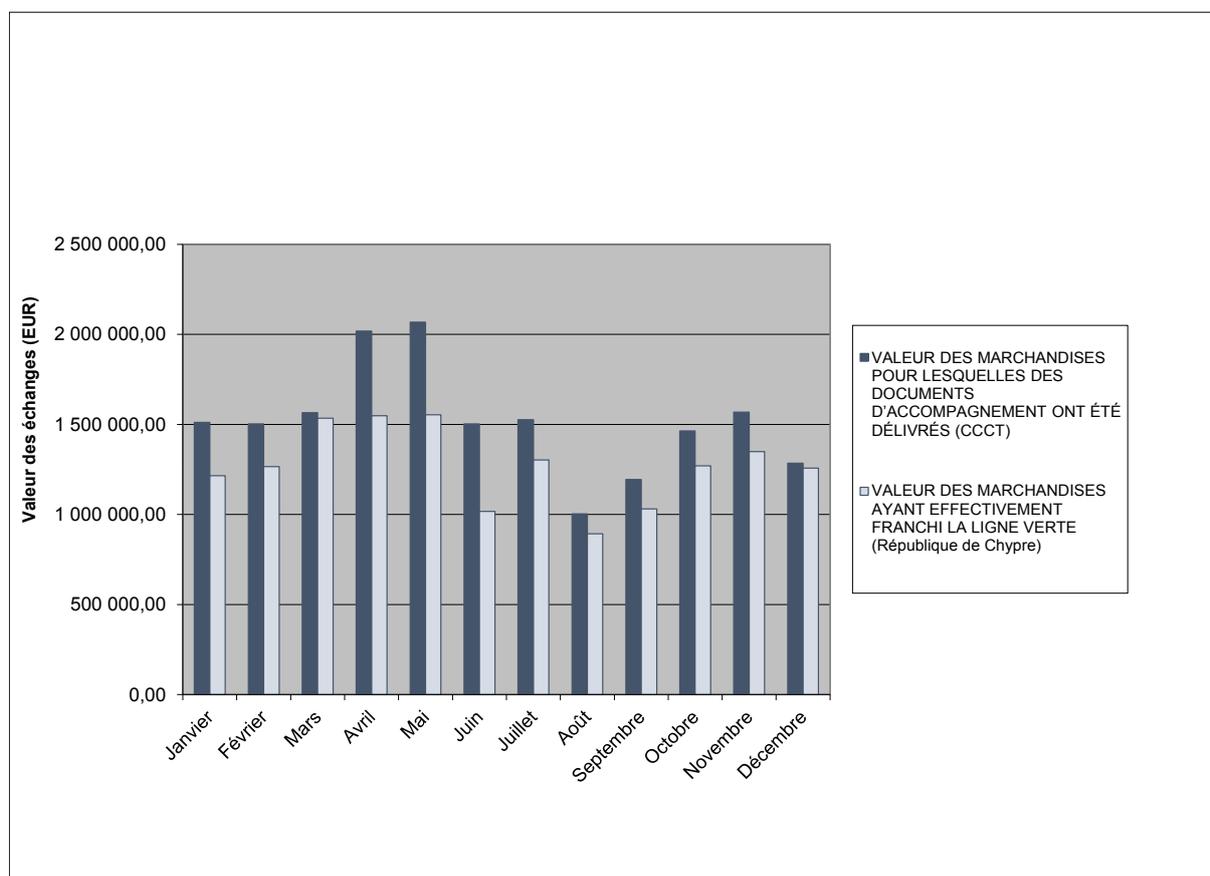
TABLEAU II:**Valeur des marchandises ayant franchi la ligne verte déclarée par les autorités de la République de Chypre pour 2024 (en EUR)**

	Total
Janvier	1 215 808,86
Février	1 265 443,58
Mars	1 534 955,21
Avril	1 548 270,25
Mai	1 554 041,54
Juin	1 017 292,85
Juillet	1 302 855,98
Août	892 399,31
Septembre	1 031 162,75
Octobre	1 269 697,09
Novembre	1 349 262,56
Décembre	1 257 031,03
TOTAL	15 238 221

Source: tableau établi sur la base des données transmises par le service des douanes et accises de Chypre

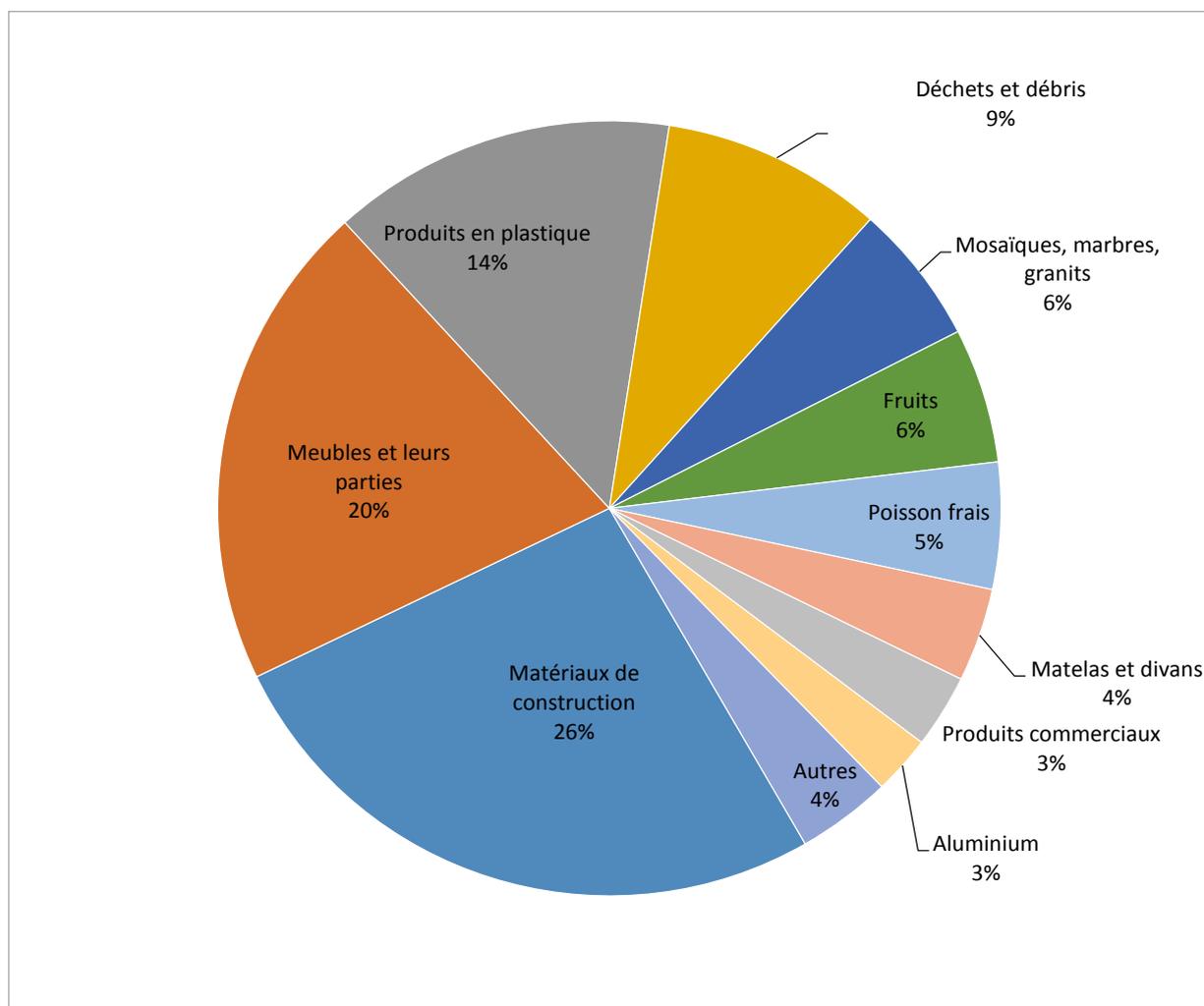
TABLEAU III:

Valeur des marchandises ayant franchi la ligne verte et valeur des marchandises pour lesquelles des documents d'accompagnement ont été délivrés en 2024



Source:

- Pour la valeur des marchandises pour lesquelles des documents d'accompagnement ont été délivrés: chambre de commerce chypriote turque
- Pour la valeur des marchandises qui ont franchi la ligne verte: service des douanes et accises de Chypre

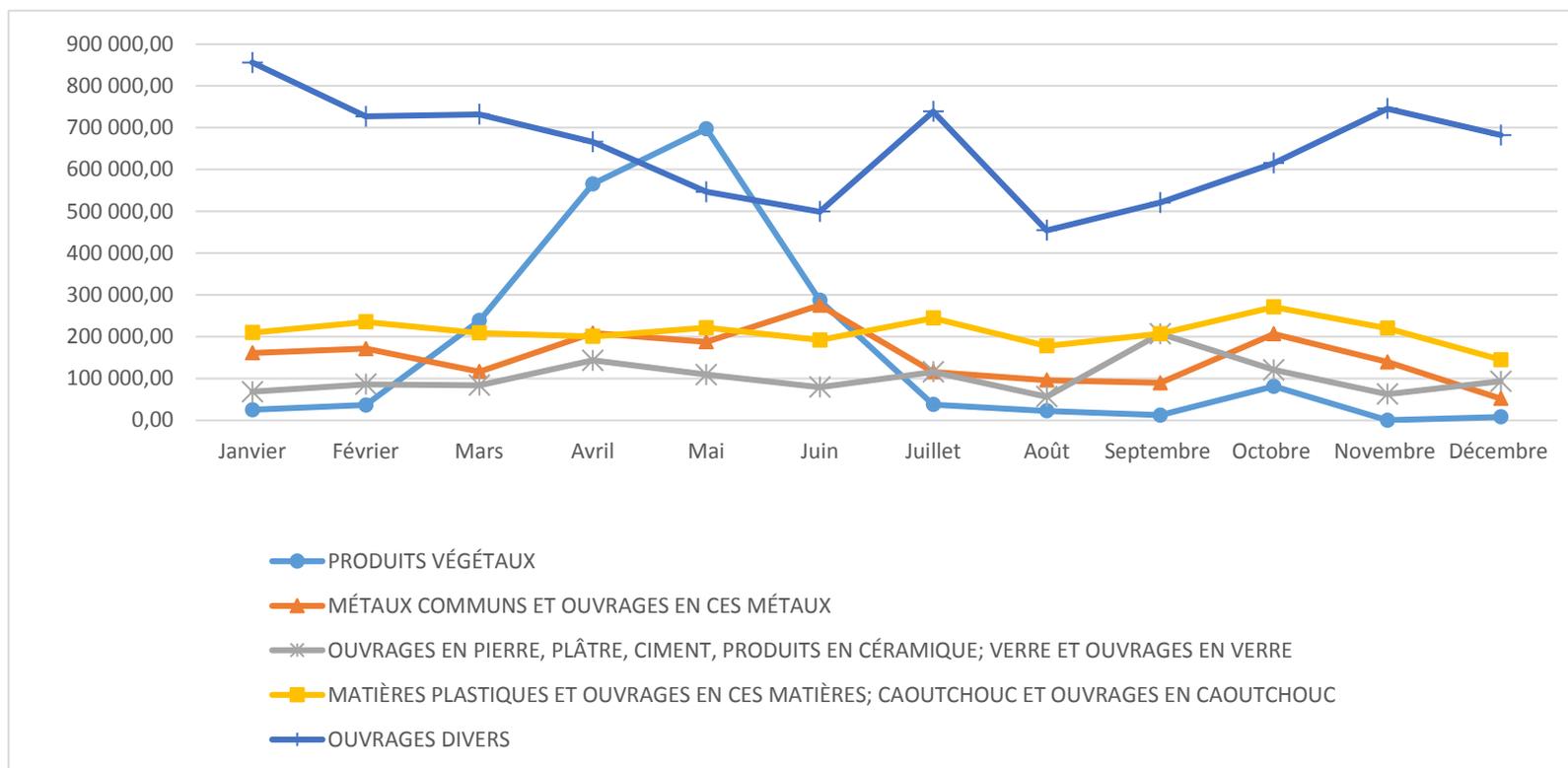
TABLEAU IV:**Principaux produits échangés en 2024, en EUR**

Source: tableau réalisé sur la base des données transmises par le service des douanes et accises de Chypre

Matériaux de construction	3 988 732,91	26,18 %
Meubles et leurs parties	3 102 356,29	20,36 %
Produits en plastique	2 170 943,29	14,25 %
Déchets et débris	1 395 451,70	9,16 %
Mosaïques, marbres, granits	892 078,76	5,85 %
Fruits	856 610,71	5,62 %
Poisson frais	805 114,40	5,28 %
Matelas et divans	594 195,81	3,90 %
Produits commerciaux	466 081,78	3,06 %
l'aluminium;	371 241,27	2,44 %
Autre	595,414	3,91 %
Total	15 238 221	100,00 %

TABLEAU V:

Évolution des documents d'accompagnement délivrés pour les marchandises les plus échangées en 2024 (valeur la plus élevée)



Source: graphique réalisé sur la base des données relatives aux documents d'accompagnement délivrés par la chambre de commerce chypriote turque

TABLEAU VI:

Circulation des personnes et des véhicules chypriotes grecs et turcs aux points de passage, conformément au règlement (CE) n° 866/2004 du Conseil (1^{er} janvier 2023 – 31 décembre 2024)						
MOIS	CIRCULATION DES PERSONNES			MOUVEMENTS DES VÉHICULES		
	CHYPRIOTES GRECS	CHYPRIOTES TURCS	TOTAL	CHYPRIOTES GRECS	CHYPRIOTES TURCS	TOTAL
01 / 2024	114681	102824	217505	70350	37561	107911
02 / 2024	101251	136637	237888	59509	48838	108347
03 / 2024	118919	130432	249351	66160	50616	116776
04 / 2024	118283	154339	272622	70441	58373	128814
05 / 2024	124853	140273	265126	75391	58494	133885
06 / 2024	117514	152201	269715	72391	56422	128813
07 / 2024	116429	160455	276884	71205	67143	138348
08 / 2024	143602	153339	296941	81494	60502	141996
09 / 2024	116096	179770	295866	71857	72576	144433
10 / 2024	96197	166074	262271	66148	66669	132817
11 / 2024	86462	155266	241728	59816	62795	122611
12 / 2024	91834	183037	274871	57681	65543	123224
TOTAL	1346121	1814647	3160768	822443	705532	152975

Source: police chypriote

TABLEAU VII:

Pays	Nombre de migrants en situation irrégulière appréhendés après avoir franchi la ligne verte¹ (1^{er} janvier 2024 – 31 décembre 2024)
Syrie	1064
Afghanistan	425
Iran	368
Somalie	336
Nigeria	255
Soudan	160
République démocratique du Congo	137
Territoires palestiniens ²	95
Iraq	65
Turquie	62
Cameroun	54
Yémen	44
Liban	38
Liberia	27
Burundi	26
Guinée	26
Bangladesh	25
Pakistan	27
AUTRES	133
TOTAL	3367

Source: Police chypriote, SBA

¹Ces chiffres incluent à la fois les 3319 migrants irréguliers appréhendés dans les zones contrôlées par le gouvernement et les 48 migrants irréguliers appréhendés dans la SBA.

² Cette dénomination ne saurait être interprétée comme une reconnaissance d'un État de Palestine et est sans préjudice de la position de chaque État membre sur cette question.